



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

TRANS/WP.15/2002/2
1 March 2002

RUSSIAN
Original: ENGLISH
AND FRENCH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

(Семьдесят вторая сессия, Женева, 13-17 мая 2002 года)

ЕВРОПЕЙСКОЕ СОГЛАШЕНИЕ О МЕЖДУНАРОДНОЙ ДОРОЖНОЙ
ПЕРЕВОЗКЕ ОПАСНЫХ ГРУЗОВ (ДОПОГ)

Соглашения, заключенные в соответствии с разделом 1.5.1 ДОПОГ

Обновленный список по состоянию на 27 февраля 2002 года

Записка секретариата

Секретариат воспроизводит ниже список соглашений, заключенных в соответствии с маргинальными номерами 2010 (приложение А) и 10 602 (приложение В) ДОПОГ до 1 июля 2001 года или в соответствии с разделом 1.5.1 приложения А к ДОПОГ с измененной структурой после 1 июля 2001 года, которые не были отменены или срок действия которых согласно указанной в них дате еще не истек.

M52 Иницировано Германией с:

Швецией, Австрией, Словакией, Францией,
Чешской Республикой, Португалией,
Италией, Люксембургом

Перевозка твердых веществ, перечисленных
в подпунктах а) класса 6.1 и класса 8, в
автоцистернах и контейнерах-цистернах

Дата истечения срока действия:

1 апреля 2002 года

M54 Иницировано Нидерландами с: Швецией, Норвегией, Соединенным Королевством, Германией

Перевозка в соответствии с маргинальным номером 2007 различных газов класса 2 в газовых баллонах, соответствующих стандартам DOT и BS

Дата истечения срока действия:

1 мая 2002 года

M56 Иницировано Нидерландами с: Бельгией, Норвегией, Словакией, Германией, Австрией, Италией, Францией, Испанией

Перевозка газонаполнительных устройств надувных подушек на сжатом газе или устройств предварительного натяжения ремней безопасности на сжатом газе, № ООН 3353

Дата истечения срока действия:

1 мая 2002 года

M60 Иницировано Австрией с: Словакией

Перевозка горячих смесей технического асфальта

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2002 года

M61 Иницировано Германией с: Словакией, Норвегией, Италией

Классификация, упаковка и перевозка смесей нитроглицерина и смесей ПЭТН

Дата истечения срока действия:

1 июня 2002 года

M62 Иницировано Германией с: Чешской Республикой, Норвегией, Словакией

Допущение альтернативных методов испытаний аэрозолей

Дата истечения срока действия:

1 июля 2002 года

М63 Иницировано Германией с:

Бельгией, Нидерландами, Австрией,
Люксембургом, Италией

Дата истечения срока действия:

1 июля 2002 года

Перевозка угля, № ООН 1361, в цистернах и
контейнерах-цистернах

**М64 Иницировано Соединенным
Королевством с:**

Словакией, Германией, Норвегией,
Италией

Дата истечения срока действия:

27 августа 2002 года

Перевозка нитрита натрия, № ООН 1500,
класс 5.1, 23° с)

М65 Иницировано Германией с:

Чешской Республикой, Словакией,
Италией

Дата истечения срока действия:

1 августа 2002 года

Перевозка в КСГМГ твердых веществ,
отнесенных к подпункту а) каждого пункта
классов 4.3, 5.1, 6.1 и 8

М66 Иницировано Германией с:

Словакией, Нидерландами, Норвегией,
Австрией, Швейцарией, Францией,
Соединенным Королевством, Швецией,
Италией, Португалией

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2002 года

Перевозка литого асфальта

M69 Иницировано Францией с:

Бельгией, Австрией, Словакией,
Нидерландами, Лихтенштейном,
Италией

Дата истечения срока действия:

7 апреля 2003 года

Перевозка в КСГМГ нитроцеллюлозы,
отнесенной к маргинальному номеру 2401,
24° b)

M70 Иницировано Германией с:

Чешской Республикой, Словакией,
Австрией, Нидерландами, Италией

Дата истечения срока действия:

1 марта 2002 года

Перевозка 2,4-динитрофенилгидразина,
увлажненного водой на 33% (по массе)

M71 Иницировано Германией с:

Австрией, Чешской Республикой

Дата истечения срока действия:

1 апреля 2003 года

Перевозка в мягких КСГМГ вещества
ЛУВОПОР 9241 под идентификационным
номером ООН 3242

**M74 Иницировано Соединенным
Королевством с:**

Норвегией, Австрией, Словакией,
Лихтенштейном, Португалией

Дата истечения срока действия:

1 июля 2003 года

Перевозка переносных сосудов для газа под
давлением, спроектированных в качестве
топливных резервуаров для воздушных
шаров

М76 Иницировано Францией с: Перевозка этилового спирта в автоцистернах

Бельгией, Австрией, Словакией, Германией,
Соединенным Королевством, Португалией,
Лихтенштейном

Дата истечения срока действия:
27 августа 2003 года

М77 Иницировано Францией с: Перевозка этилового спирта в контейнерах-
цистернах

Бельгией, Австрией, Словакией,
Германией, Соединенным Королевством,
Португалией, Лихтенштейном

Дата истечения срока действия:
19 августа 2003 года

М78 Иницировано Францией с: Перевозка элементов и литиевых
аккумуляторных батарей большой емкости

Соединенным Королевством, Италией,
Испанией, Португалией

Дата истечения срока действия:
2 февраля 2004 года

М79 Иницировано Германией с: Допущение группы упаковки I для
перевозки веществ и изделий класса 1

Норвегией, Францией, Чешской
Республикой, Словакией, Австрией,
Португалией, Лихтенштейном,
Швецией

Дата истечения срока действия:
1 сентября 2003 года

M80 Иницировано Францией с:

Бельгией, Финляндией,
Нидерландами, Австрией, Чешской
Республикой, Швейцарией,
Германией, Словакией, Соединенным
Королевством, Италией, Португалией,
Лихтенштейном, Швецией, Норвегией,
Данией

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2003 года

Классификация загрязнителей водной среды,
а также их растворов и смесей (таких, как
препараты и отходы), которые не могут быть
отнесены к классам 1-8 или к другим
пунктам класса 9

M82 Иницировано Бельгией с:

Нидерландами, Чешской Республикой,
Словакией

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2003 года

Положения, касающиеся вакуумных цистерн
для отходов

M83 Иницировано Австрией с:

Лихтенштейном

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2003 года

Перевозка диагностических образцов
класса 6.2

M84 Иницировано Норвегией с:

Соединенным Королевством, Чешской
Республикой, Словакией, Францией

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2003 года

Использование съемных кузовов для
перевозки опасных грузов

M85 Иницировано Норвегией с:

Данией, Швецией

Дата истечения срока действия:

до аннулирования одной
из договаривающихся сторон

Соглашение об использовании
скандинавских языков в транспортном
документе (Ex M1)

M86 Иницировано Норвегией с:

Австрией, Швецией, Чешской
Республикой, Словакией,
Лихтенштейном, Данией

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2003 года

Перевозка эмульсий нитрата аммония и растворов нитрата аммония с различными концентрациями нитрата натрия, нитрата кальция и воды, предназначенных для производства бризантных взрывчатых веществ типа Е, во встроженных цистернах и контейнерах-цистернах

M88 Иницировано Германией с:

Венгрией, Словакией

Дата истечения срока действия:
30 июня 2002 года

Перевозка пиротехнических средств,
№ ООН 0336, класс 1, 43°

**M90 Иницировано Соединенным
Королевством с:**

Германией, Португалией, Австрией,
Норвегией, Лихтенштейном,
Словакией, Чешской Республикой

Дата истечения срока действия:
1 июля 2004 года

Перевозка газовых баллонов, изготовленных из чистого титана и аустенитной стали, в качестве топливных резервуаров для воздушных шаров

M92 Иницировано Германией с:

Чешской Республикой, Венгрией

Дата истечения срока действия:
30 сентября 2004 года

Перевозка пиротехнических средств,
отнесенных к 1.4G, с компонентами классов 4.3 и 5.1

M93 Иницировано Норвегией с:

Швецией, Чешской Республикой,
Австрией, Францией, Финляндией,
Словакией, Германией

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2003 года

Перевозка некоторых взрывчатых веществ и изделий, отнесенных к идентификационным номерам ООН 0501, 0502, 0503 и 0504

M94 Иницировано Швейцарией с:

Норвегией, Германией, Австрией,
Францией, Словакией, Нидерландами

Требования, предъявляемые к транспортным
средствам, предназначенным для перевозки
опасных грузов класса 1

Дата истечения срока действия:

1 ноября 2004 года

**M95 Иницировано Соединенным
Королевством с:**

Словакией

Перевозка пиротехнических средств с
№ ООН 0335, 0336 и 0337

Дата истечения срока действия:

1 октября 2004 года

**M96 Иницировано Соединенным
Королевством с:**

Чешской Республикой, Германией,
Францией, Словакией, Финляндией

Перевозка диагностических образцов

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2003 года

M97 Иницировано Германией с :

Данией, Австрией, Францией,
Соединенным Королевством,
Словакией, Португалией, Испанией,
Италией, Нидерландами

Перевозка ферментированного уксуса,
содержащего не более 20% уксусной кислоты

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2005 года

M98 Иницировано Швейцарией с:

Норвегией, Австрией, Чешской Республикой, Соединенным Королевством, Португалией, Словакией

Дата истечения срока действия:
15 марта 2005 года

Особые требования, предъявляемые к упаковке в КСГМГ 25-процентного раствора аммиака, № ООН 2672

M99 Иницировано Соединенным Королевством с:

Австрией

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2005 года

Условия перевозки взрывчатых веществ с другими опасными грузами, отнесенными к классам 3, 5 и 8, в транспортных средствах для подготовки взрывчатых составов на месте

M100 Иницировано Норвегией с:

Австрией, Чешской Республикой, Швейцарией, Словакией, Бельгией, Соединенным Королевством, Лихтенштейном, Германией, Францией

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2004 года

Перевозка небольших количеств зажигалок и баллончиков для заправки зажигалок, № ООН 1057, в процессе доставки розничным торговцам

M101 Иницировано Германией с:

Бельгией, Австрией, Норвегией, Швейцарией, Словакией, Францией

Дата истечения срока действия:
31 июля 2005 года

Перевозка пероксида водорода класса 5.1, 1° а), в составной таре типа 6НА1

M102 Иницировано Бельгией с:

Норвегией, Словакией

Дата истечения срока действия:
15 августа 2005 года

Перевозка образцов опасных веществ,
обладающих неизвестными свойствами

M103 Иницировано Австрией с:

Чешской Республикой

Дата истечения срока действия:
8 августа 2005 года

Перевозка неочищенных порожних
топливных баков для летательных аппаратов

M104 Иницировано Австрией с:

Норвегией, Лихтенштейном, Испанией

Дата истечения срока действия:
9 августа 2005 года

Перевозка упаковок с опасными грузами,
упакованными в ограниченных количествах,
с использованием транспортных пакетов

M105 Иницировано Францией с:

Германией, Норвегией, Чешской
Республикой, Австрией, Испанией,
Словакией

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2002 года

Перевозка прототипов литиевых элементов и
батарей

M106 Иницировано Францией с:

Швецией, Австрией, Бельгией,
Германией, Лихтенштейном,
Испанией, Словакией

Дата истечения срока действия:
31 августа 2005 года

Перевозка отходов и твердых остатков,
содержащих соединения сурьмы или свинца
или их обоих

M107 Иницировано Швейцарией с:

Германией, Бельгией, Францией,
Чешской Республикой, Австрией,
Норвегией, Лихтенштейном, Швецией,
Словакией

Дата истечения срока действия:
1 ноября 2005 года

Перевозка навалом отходов и твердых остатков, загрязненных дифенилами, терфенилами (ПХД и ПХТ) и полигалогенированными веществами

M108 Иницировано Германией с:

Австрией, Францией, Норвегией,
Данией, Лихтенштейном

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2005 года

Перевозка ферментированного уксуса (уксуса, приготовленного путем ферментации) и пищевой уксусной кислоты (уксусной эссенции) с содержанием уксусной кислоты не более 20%

M109 Иницировано Германией с:

Австрией, Чешской Республикой,
Лихтенштейном, Словакией

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2005 года

Перевозка пластмасс при высокой температуре в качестве материалов, используемых для нанесения знаков регулирования движения на дорожное покрытие

M110 Иницировано Германией с:

Австрией, Нидерландами, Швецией,
Бельгией, Словакией

Дата истечения срока действия:
31 декабря 2005 года

Перевозка под № ООН 1479 моногидрата пербората натрия и пероксигидрата карбоната натрия в неупакованном виде

M111 Иницировано Португалией с:

Испанией, Австрией
Дата истечения срока действия:
31 декабря 2005 года

Перевозка жидкости при повышенной температуре, н.у.к., № ООН 3257

M112 Иницировано Германией с:

Швецией, Австрией, Словакией,
Норвегией, Францией, Испанией
Дата истечения срока действия:
31 декабря 2005 года

Перевозка ферментированного уксуса,
содержащего не более 25% уксусной
кислоты

M113 Иницировано Бельгией с:

Германией
Дата истечения срока действия:
1 марта 2006 года

Перевозка диметилтерефталата (DMT) и
метанола в автоцистернах

M114 Иницировано Австрией с:

Норвегией, Германией
Дата истечения срока действия:
31 декабря 2005 года

Перевозка диоксида углерода,
№ ООН 1013, класс 2, группа 2А, в
баллонах вместимостью до 500 мл

M115 Иницировано Бельгией с:

Чешской Республикой, Австрией, Францией
Дата истечения срока действия:
1 мая 2006 года

Упаковка неочищенных использованных
аэрозолей в металлические КСГМГ

M116 Иницировано Бельгией с:

Австрией, Германией, Францией
Дата истечения срока действия:
30 апреля 2006 года

Перевозка навалом твердых веществ,
включая смеси (такие, как препараты и
отходы), отнесенных к подпункту с)
различных пунктов класса 6.1

M117 Иницировано Германией с:

Норвегией, Чешской Республикой,
Францией, Австрией

Освобождение от действия правил
литиевых элементов и батарей в составе
партий, включающих не более
100 литиевых элементов и батарей, или
прототипов литиевых элементов и батарей,
в случае их перевозки с целью проведения
испытаний

Дата истечения срока действия:
30 июня 2006 года

M119 Иницировано Австрией с:

Норвегией, Швецией

Дата истечения срока действия:

30 июня 2005 года

Перевозка опасных грузов классов 1-9
в аэропорты и из аэропортов

M120 Иницировано Австрией с:

Германией

Дата истечения срока действия:

30 сентября 2006 года

Перевозка неочищенных порожних
топливных баков для летательных
аппаратов

M121 Иницировано Германией с:

Бельгией, Швецией

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2002 года

Изменения в связи со специальным
положением 640

M122 Иницировано Германией с:

Бельгией, Финляндией, Швецией

Дата истечения срока действия:

31 декабря 2002 года

Отступления, касающиеся информации,
указываемой в транспортном документе
